Act – 4 சட்டம் - 4

Rights of Persons with Disability Act, (PwD Act) 2016	மாற்றுத் திறனாளிகளுக்கான உரிமைச் சட்டம் 2016
The new act replaces the existing PwD Act, 1995.	இப்புதிய சட்டமானது, 1995ல் நடைமுறைக்கு வந்த மாற்றுத்திறனாளிகள் சட்டத்திற்கு பதிலாக இயற்றப்பட்டது.
Salient Features	சிறப்பியல்புகள்
(i) Disability has been defined based on an evolving and dynamic concept.	(i) மாறிவரும் சூழலுக்கேற்ப மாற்றுத்திறன் என்பதன் பொருளானது வரையறை செய்யப்பட்டுள்ளது
(ii) The types of disabilities have been increased from existing 7 to 21.	(ii) மாற்றுத்திறன் (அ) இயலாமை என்ற எண்ணிக்கையை 7-லிருந்து 21-ஆக உயர்த்தப்பட்டுள்ளது.
(iii) Speech and language Disability have been added. Acid Attack Victims have been included. The New categories of disabilities also included three blood disorders - Thalassemia, Hemophilia and Sickle cell disease.	(iii) இச்சட்டம் பேசஇயலாமை என்பதனையும், அமில வீச்சால் பாதிக்கப்பட்டோரையும் மாற்றுத்திறனாளியாக அங்கிகரிக்கின்றது. மேலும் இரத்த சம்பந்தப்பட்ட குறைபாடான தலசீமியா, இரத்த ஒழுகல், இரத்த சோகை ஆகியவையும் இணைக்கப்பட்டுள்ளது.
(iv) Additional benefits such as reservation in higher education & government job, reservation in allocation of land, poverty alleviation schemes etc. have been provided	(iv) மாற்றுத் திளனாளிகளுக்கு கூடுதலாக பலன்கள் அளிக்கப்பட்டுள்ளது. உதாரணம் : உயர்கல்வியில் இடஒதுக்கீடு, வேலைவாய்ப்பில் இடஒதுக்கீடு, நிலம் ஒதுக்குவதில் இடஒதுக்கீடு, வறுமை ஒழிப்புத் திட்டங்கள் போன்றவையாகும்.
(v) Every child with disability between the age group of 6 and 18 years shall have the right to free education.	(v) 6 முதல் 18 வயதுக்குள் உள்ள அனைத்து மாற்றுத்திறனாளி குழந்தைகளுக்கும் இலவச கல்விக்கான உரிமை.

(vi) For Strengthening the PMs Accessible India Campaign – to ensure accessibility in public buildings both (Govt and private) in a prescribed time – frame	பிரதமரின் சுகன்யா பாரத் அபியான் திட்டத்தினை வலுப்படுத்தும் நோக்கத்தோடு – அனைத்து பொதுக்கட்டிடங்களையும் (அரசு/தனியார்) மாற்றுத்திறனாளிகள் அணுக வழியமைப்பது.
New Act – in line with the United Nation Convention on the Rights of Persons with Disability (UNCRPD) to which India is a signatory.	இப்புதிய சட்டமானது – ஐ.நா. மாற்றுத்திறனாளிகள் உரிமை ஒப்பந்தத்தின் அடிப்படையில் உருவாக்கப்பட்டது. மேலும் இந்தியா இவ்வொப்பந்தத்தில் கையெழுத்திட்டுள்ளது.

Scheme - 4 திட்டம் - 4

Accessible India campaign [Sugamya Bharat Abhiyan]	அணுகுதல் இந்தியா திட்டம் [சுகமியா பாரத் அபியான்]
a nationwide campaign that will enable persons with disabilities to universal access, equal opportunity for development, independent living and participation in all aspects of life in an inclusive society.	தேசிய அளவிலான பரப்புரை மாற்றுத்திறனாளிகள் அனைத்து இடங்களிலும் அணுக வேண்டி, வளர்ச்சியில் சரிசமமான வாய்ப்பு வழங்க, தனித்துவமாக வாழ, ஒருங்கிணைந்த சமூகத்தில் எல்லா தளங்களிலும் பங்குபெற வேண்டி உருவாக்கப்பட்டது.
Under the campaign.	இதில்,
At least 50% of all the government buildings of National capital and all the State Capital will be made fully accessible for PwD by July 2018.	தேசிய தலைநகர் மற்றும் அனைத்து மாநில தலைநகரங்களில் உள்ள அரசுக் கட்டிடங்களில் குறைந்தபட்சம் 50% வது மாற்றுத்திறனாளிகள் பயன்படுத்தும் வகையில் ஜூலை 2018-க்குள் மாற்றுப்பட வேண்டும்.
All the International Airports in the country and Railway Stations of A1, A, B categories will be made fully accessible by July 2016.	நாட்டில் உள்ள அனைத்து விமான நிலையங்கள் மற்றும் A1, A, B வகையை சார்ந்த இரயில் நிலையங்கள் அனைத்தும் மாற்றுத் திறனாளிகள் பயன்படுத்துவது வகையில் ஜூலை 2016-க்குள் மாற்றப்பட வேண்டும்.

WeShine Academy TM

At least 10% of government owned Public Transport in the country will be converted into fully accessible carriers by March 2018.	அரசுக்கு சொந்தமான போக்குவரத்தை குறைந்தபட்சம் 10%மாவது மாற்றுத்திறனாளிகள் பயன்படுத்தும் வகையில் மார்ச் 2018-க்குள் மாற்றப்பட வேண்டும்.
At least 50% of all Public Documents issues by the union Govt. and the state Govt. meet accessibility standards for PwD by March 2018.	மத்திய, மாநில அரசுகள் வெளியிடும் அரசு ஆவணங்களில் குறைந்தபட்சம் 50%மாவது மாற்றுத்திறனாளிகள் பயன்படுத்துவது போன்று மார்ச் 2018-க்குள் மாற்றப்பட வேண்டும்.
Campaign drafted by – Ministry of Social Justice & Empowerment.	பரப்புரை நடத்தியது – சமூக நீதி மற்றும் அதிகாரமளித்தல் அமைச்சகம்.
Campaign launched by the PM on International Day of Persons with Disabilities on 3rd December, 2015.	சர்வதேச மாற்றுத் திறனாளிகள் தினமான டிசம்பர் 3-ம் தேதி பாரத பிரதமரால் இப்பரப்புரை துவங்கி வைக்கப்பட்டது.

We Shine Academy TM